



**Związek Euroregion "Tatry"**  
ul. Sobieskiego 2, 34-400 Nowy Targ  
tel. +48 18 266 69 53, tel./fax +48 18 266 99 81  
e-mail: euroregion.tatry@pro.onet.pl  
[www.euroregion-tatry.pl](http://www.euroregion-tatry.pl)

**Združenie Región "Tatry"**  
Hradné námestie 30, 060 01 Kežmarok  
tel./ fax: +421 52 452 39 13  
e-mail: info@euroregion-tatry.sk  
[www.euroregion-tatry.sk](http://www.euroregion-tatry.sk)



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską  
z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz z budżetu państwa  
w ramach Programu Współpracy Transgranicznej Rzeczpospolita Polska – Republika Słowacka 2007-2013

BUKOWINA TYRZANIK  
CZARNY DUNAJEC  
CZORSZTYN  
DOLNÝ KUBIN  
G E L N I C A  
J A B Ł O N K A  
J O D Ł O W N I K  
**KEŽMAROK**  
KOŚCIELISKO  
KROŚCIENKO H. DUNAJCEM  
L E V O C A  
L I M A N O W A  
LIPNICA WIELKA  
LIPTOWSKÝ MIKULÁŠ  
ŁAPSZE NIŻNE  
MSZANA DOLNA  
M U S Z Y N A  
N Á M E S T O V O  
N O W Y S Ą C Z  
**NOWY TARG**  
OCHOTNICA DOLNA  
PIWNICZNA ZDRÓJ  
P O P R A D  
P O R O N I N  
R A B A  
R Y  
R U Z O  
S A B I N  
S P I S S K A  
S P Y T  
S T A R A  
S Z A  
S Z C Z  
T Y R P O S I N  
T Y R Z A N I K  
U Ś C I E G O R L I C K I E  
Z A K O P A N E



**ZAPROSZENIE**

## **PROGRAM**

### **10.30 – 11.00**

- REJESTRACJA UCZESTNIKÓW

### **11.00 – 13.00**

- OTWARCIE KONGRESU  
PRZEWODNICZĄCY RADY IGOR ŠAJTLAVA  
WICEPRZEWODNICZĄCY RADY WENDELIN HABER
- WYBÓR WSPÓŁPRZEWODNICZĄCYCH OBRAD KONGRESU
- PRZYJĘCIE PORZĄDKU I REGULAMINU OBRAD
- WYBÓR KOMISJI WNIOSKOWEJ
- OKOLICZNOŚCIOWE WYSTĄPIENIA PRZEWODNICZĄCEGO I WICEPRZEWODNICZĄCEGO RADY TRANSGRANICZNEGO ZWIĄZKU EUROREGION „TATRY”
- PODJĘCIE UCHWAŁ W SPRAWIE HONOROWYCH CZŁONKÓW EUROREGIONU „TATRY”
- WRĘCZENIE PAMIĄTKOWYCH MEDALI Z OKAZJI 15-LECIA EUROREGIONU „TATRY”
- WYSTĄPIENIA GOŚCI ZAPROSZONYCH
- PREMIEROWY POKAZ FILMU DOKUMENTALNEGO PT. „ŁĄCZĄ NAS TATRY”

### **PONADTO ZAPRASZAMY NA IMPREZY TOWARZYSZĄCE:**

#### **22 LIPCA 2010 (CZWARTEK)**

- KONFERENCJA PT. „15 LAT EUROREGIONU „TATRY” – OD STOWARZYSZENIA DO EUROPEJSKIEGO UGRUPOWANIA WSPÓŁPRACY TERYTORIALNEJ”  
– OŚRODEK WSPÓŁPRACY POLSKO-SŁOWACKIEJ W NOWYM TARGU
- WYSTAWA PREZENTUJĄCA REZULTATY TRANSGRANICZNEJ DZIAŁALNOŚCI EUROREGIONU „TATRY”  
– OŚRODEK WSPÓŁPRACY POLSKO-SŁOWACKIEJ W NOWYM TARGU
- PREZENTACJA RZEMIOSŁA, FOLKLORU I KUCHNI SIĘDMIU KULTUR  
POGRANICZA POLSKO-SŁOWACKIEGO W RAMACH PROJEKTU REALIZOWANEGO PRZEZ POWIATOWE CENTRUM KULTURY W NOWYM TARGU, ZWIĄZEK EUROREGION „TATRY”, ZDRUŻENIE REGION „TATRY” I MUZEUM W KIEŻMARKU – RYNEK W NOWYM TARGU

#### **23 LIPCA 2010 (PIĄTEK)**

- WYCIĘCZKA WOKÓŁ TATR NA TRASIE NOWY TARG – KIEŻMARK
- UROCZYSTY KONCERT Z OKAZJI JUBILEUSZU 15-LECIA EUROREGIONU „TATRY”  
– DZIEDZINIEC ZAMKU W KIEŻMARKU

#### **24 LIPCA 2010 (SOBOTA)**

- WIZYTA STUDYJNA W SPISKICH MIASTACH EUROREGIONU „TATRY”

## **NADZWYCZAJNY KONGRES TRANSGRANICZNEGO ZWIĄZKU EUROREGION „TATRY”**

RADA TRANSGRANICZNEGO ZWIĄZKU EUROREGION „TATRY”  
SERDECZNIE ZAPRASZA

.....

**NA NADZWYCZAJNY KONGRES  
TRANSGRANICZNEGO ZWIĄZKU EUROREGION „TATRY”  
Z OKAZJI 15-LECIA EUROREGIONU „TATRY”,  
KTÓRY ODBĘDZIE SIĘ DNIA 22 LIPCA 2010 R.  
W MIEJSKIM OŚRODKU KULTURY W NOWYM TARGU,  
AL. TYSIĄCLECIA 37**

PRZEWODNICZĄCY RADY  
  
IGOR ŠAJTLAVA

WICEPRZEWODNICZĄCY RADY  
  
WENDELIN HABER